140x210mm 2020.06.18

COSTWAY

USER'S MANUAL
Air Cooler And Heater
EP28840E

Please give us a chance to solve any problem you may have before returning the product.

Follow Costway
Contact our friendly customer service department for help first.
Replacement for missing or damaged parts will be free of charge.

EN | DE | FR | ES | IT | PL

COSTWAY

CAUTIONS

- Read the manual carefully before operating.
- Do not use the appliance in the wet and damp environment.
- Do not use the appliance in the rain or outdoor environment.

DIAGRAM

PARAMETER TABLE

Model	Rating Power	Rating Voltage	Net Weight	Gross Weight	Specification
EP28840E	110-240V, 50/60Hz	1800W	7.5KG	9.5KG	540*320*1040mm

FEATURES

- **Triangle air humidifier:** adopt cool frame the water tank is upright, energy conservation and easy to use. Adopt the cool wind design, the wind is more gentle and comfortable. Accomplishes the humidification, the cooling and the air flow in a relatively short time. Adopt the ice crystal cooling, the cooling effect is more obvious, the cooling is more lasting.
- **Remote control:** with remote control, convenient.
- **Automatic swing and air circulation:** Cover a wide range.
- **Three speed wind:** Three speed wind speed can be adjusted according to your need, the temperature feel can make more comfortable, prevent air drying.
- **Timer of 1-7H and 24H:** Convenient to use.
- **Three kinds of mode:** Cool, Wind, Humidification, Three kinds of mode can be adjusted according to your need.
- **Two large capacity water tanks:** Increase the large volume, extend the time of adding water, reduce the frequency of adding water.
- **Four large castors (castor):** Increase the large castors, easy to move of dragging. Will supply more stable and safe for the product.

COSTWAY

CAUTIONS AND DIAGRAMS

1. Assemble castors: put the appliance on a flat surface, take out the remote from Remote Box, then assemble the castors.
2. Assemble the handle: put the appliance on a flat surface, take out the handle from Handle Box, then assemble the handle.
3. Assemble the water tank: put the appliance on a flat surface, take out the water tank from Water Tank Box, then assemble the water tank.
   - Turn the water tank upside down and place it on the top of the appliance, then push the water tank forward to "PUSH" and lock it in place.
   - Turn the water tank upside down and place it on the top of the appliance, then push the water tank forward to "PUSH" and lock it in place.
   - Turn up the water tank and place it on the top of the appliance, then push the water tank forward to "PUSH" and lock it in place.

OPERATION

- **POWER:** Set up the power switch to the "open" or to close position, it will be lighting, at the same time, the cooling fan will work, the water pump will work, the cool wind will blow.
- **Mode:** Set up the mode: Wind, Cool and Humidi. The corresponding function changes as follows:
  - Wind: Wind blowing only.
  - Cool: Cool wind blowing, the water pump works with blowing cool wind, the water pump will stop when the water level is too low, the cool wind will blow continuously without cooling when the water level is too low.
  - Humidi: Cool wind blowing, the water pump works with blowing cool wind, the water pump will stop when the water level is too low, the cool wind will blow continuously without cooling when the water level is too low.
- **Speed:** Set up the fan speed, control cool wind blowing, and the water pump speed.
- **Timer:** Set up the timer, the timer range: 1H, 2H, 3H, 4H, 5H, 6H, 7H, 24H, when the timer is over, the fan, the water pump and the cool wind will stop.
- **Swing:** Set up the swing, the swing range: 30°, 60°, 90°, 120°, when the swing function is open, the fan will swing automatically.

COSTWAY

USE FOR AN HOUSEHOLD CUSTOMER

Do not mix 3 kinds of batteries (carbon, alkaline and rechargeable) or old batteries with new batteries. Remove batteries if the product is not used for a long time.

USE FOR AN ELECTRICAL ITEM

- Do not touch the unit or plug with wet hands.
- Do not place the appliance near a heat source.
- Do not operate the appliance with the hands, in order to avoid damage.
- Do not operate the appliance if the power cord or the plug is damaged, in order to avoid a electrical shock.
- Do not use the appliance in a wet or damp environment.
- Do not insert foreign objects in ventilation openings, in order to avoid damage.
- Do not use the appliance in the rain or outdoor environment.
- Do not use the appliance for other purposes than described in this manual.
- Do not use extension cables.
- Do not place the appliance directly on a "hot" surface.
- Do not place the appliance directly in front of a heater.
- Do not place the appliance on a flammable surface.
- Do not place the appliance on a flammable surface.
- Do not place the appliance on a flammable surface.
- Do not place the appliance on a flammable surface.

ELECTRIC PRINCIPLE DIAGRAM

CLEANING AND MAINTENANCE

COSTWAY

WARNING: Please read the manual carefully before using the product. Please keep the manual for future reference.

- Before operating, please ensure that the voltage of the power source is the same as the voltage of the product, and the power switch is in the "off" position.
- Do not touch the power cord with wet hands, in order to avoid electric shock.
- Do not place the product near a heat source, in order to avoid damage.
- Do not use the product in a place with a high humidity, in order to avoid damage.
- Do not use the product in the rain or outdoor.
- Do not use the product for other purposes than described in this manual, in order to avoid damage.
- Do not use extension cables.
- Do not place the product directly on a "hot" surface.
- Do not place the product in front of a heater.
- Do not place the product on a flammable surface.
- Do not place the product on a flammable surface.
- Do not place the product on a flammable surface.
- Do not place the product on a flammable surface.

Main Parts Diagram

Main Parts Table

Water Tank	Water Tank Box	Water Tank Box
Remote control	Remote Box	Remote Box
Front Wheel Assembly	Front Wheel Assembly Box	Front Wheel Assembly Box
Handle	Handle Box	Handle Box

Operation Instructions

Power on: Set up the power switch to the "open" or to close position, it will be lighting, at the same time, the cooling fan will work, the water pump will work, the cool wind will blow.

Mode: Set up the mode: Wind, Cool and Humidi. The corresponding function changes as follows:

- Wind: Wind blowing only.
- Cool: Cool wind blowing, the water pump works with blowing cool wind, the water pump will stop when the water level is too low, the cool wind will blow continuously without cooling when the water level is too low.
- Humidi: Cool wind blowing, the water pump works with blowing cool wind, the water pump will stop when the water level is too low, the cool wind will blow continuously without cooling when the water level is too low.

Speed: Set up the fan speed, control cool wind blowing, and the water pump speed.

Timer: Set up the timer, the timer range: 1H, 2H, 3H, 4H, 5H, 6H, 7H, 24H, when the timer is over, the fan, the water pump and the cool wind will stop.

Swing: Set up the swing, the swing range: 30°, 60°, 90°, 120°, when the swing function is open, the fan will swing automatically.

COSTWAY

Cleaning and Maintenance

1. Remove the water tank, remove the water in the water tank, then wipe the water tank, assemble the water tank back.
2. Remove the water in the water box, then wipe the water box, then wipe the water box, then assemble the water box back.
3. Remove the water in the water box, then wipe the water box, then wipe the water box, then assemble the water box back.
4. Remove the water in the water box, then wipe the water box, then wipe the water box, then assemble the water box back.

COSTWAY

HANDBUCH
Luftkühler und Heizlüfter
EP28840E

Bitte geben Sie uns eine Chance, bevor Sie das Produkt zurückgeben, um das Problem zu lösen.

Folgen Costway
Wenden Sie sich zuerst an unseren freundlichen Kundendienstmitarbeiter, um Hilfe zu erhalten.
Ersatzteile für fehlende oder beschädigte Teile werden kostenlos geliefert.

DE | EN | FR | ES | IT | PL

COSTWAY

VORSICHTSMASSNAHMEN

- Vor Gebrauch sorgfältig lesen.
- Das Gerät darf nicht in feuchter und nasser Umgebung verwendet werden.
- Das Gerät darf nicht im Regen oder im Freien verwendet werden.

DIAGRAMM

PARAMETERTABELLE

Modell	Nennleistung	Nennspannung	Nettogewicht	Bruttogewicht	Spezifikation
EP28840E	110-240V, 50/60Hz	1800W	7.5KG	9.5KG	540*320*1040mm

FUNKTIONEN

- **Dreieck Luftbefeuchter:** Das Kühlgerät ist aufrecht, energiesparend und einfach zu bedienen. Der Kühlventilator ist sanfter und bequem. Erreicht die Luftbefeuchtung, die Kühlung und den Luftstrom in einer relativ kurzen Zeit. Durch Eiskristallkühlung ist der Kühleffekt deutlicher, die Kühlung hält länger an.
- **Fernbedienung:** Mit Fernbedienung, bequem.
- **Automatisches Schwenken und Luftzirkulation:** Decken einen weiten Bereich ab.
- **Drei Geschwindigkeiten Wind:** Drei Windgeschwindigkeiten können eingestellt werden, um Ihren Bedarf nach Komfort und Luftfeuchtigkeit zu erfüllen, Trockenheit zu verhindern.
- **Timer 1-7H und 24H:** Bequem zu verwenden.
- **Drei Modi:** Kühlen, Wind, Luftbefeuchtung, Drei Modi können eingestellt werden, um Ihren Bedarf zu erfüllen.
- **Zwei große Wasserbehälter:** Erhöhen das große Volumen des Wasserbehälters, verlängern die Zeit zum Hinzufügen von Wasser, reduzieren die Häufigkeit des Hinzufügens von Wasser.
- **Vier große Rollen (Rollen):** Erhöhen die großen Rollen, leichtes Ziehen, sorgen für mehr Stabilität und Sicherheit des Produkts.

COSTWAY

ANWEISUNG

- Die Gebrauchsanweisung lesen Sie Ihnen Gerätes Bitteschen vor dem Erstes und Benutzen.
- Das Gerät darf nicht in feuchter und nasser Umgebung verwendet werden.
- Das Gerät darf nicht im Regen oder im Freien verwendet werden.

DIAGRAMM

LISTE DER PARAMETER

Modell	Nennleistung	Nennspannung	Nettogewicht	Bruttogewicht	Spezifikation
EP28840E	110-240V, 50/60Hz	1800W	7.5KG	9.5KG	540*320*1040mm

FUNKTIONEN

- **Dreieck Luftbefeuchter:** Das Kühlgerät ist aufrecht, Energiesparend und einfach zu bedienen. Der Kühlventilator ist sanfter und bequem. Erreicht die Luftbefeuchtung, die Kühlung und den Luftstrom in einer relativ kurzen Zeit. Durch Eiskristallkühlung ist der Kühleffekt deutlicher, die Kühlung hält länger an.
- **Fernbedienung:** Mit Fernbedienung, bequem.
- **Automatisches Schwenken und Luftzirkulation:** Decken einen weiten Bereich ab.
- **Drei Geschwindigkeiten Wind:** Drei Windgeschwindigkeiten können eingestellt werden, um Ihren Bedarf nach Komfort und Luftfeuchtigkeit zu erfüllen, Trockenheit zu verhindern.
- **Timer 1-7H und 24H:** Bequem zu verwenden.
- **Drei Modi:** Kühlen, Wind, Luftbefeuchtung, Drei Modi können eingestellt werden, um Ihren Bedarf zu erfüllen.
- **Zwei große Wasserbehälter:** Erhöhen das große Volumen des Wasserbehälters, verlängern die Zeit zum Hinzufügen von Wasser, reduzieren die Häufigkeit des Hinzufügens von Wasser.
- **Vier große Rollen (Rollen):** Erhöhen die großen Rollen, leichtes Ziehen, sorgen für mehr Stabilität und Sicherheit des Produkts.

COSTWAY

ANWEISUNG

1. Montage der Rollen: Legen Sie das Gerät auf eine Ebene, nehmen Sie die Rollen heraus und montieren Sie die Rollen.
2. Montage des Griffs: Legen Sie das Gerät auf eine Ebene, nehmen Sie den Griff heraus und montieren Sie den Griff.
3. Montage des Wasserbehälters: Legen Sie das Gerät auf eine Ebene, nehmen Sie den Wasserbehälter heraus und montieren Sie den Wasserbehälter.
   - Drehen Sie den Wasserbehälter um und legen Sie ihn auf das Gerät, dann schieben Sie den Wasserbehälter nach vorne bis zur Position "PUSH" und verriegeln ihn.
   - Drehen Sie den Wasserbehälter um und legen Sie ihn auf das Gerät, dann schieben Sie den Wasserbehälter nach vorne bis zur Position "PUSH" und verriegeln ihn.
   - Drehen Sie den Wasserbehälter um und legen Sie ihn auf das Gerät, dann schieben Sie den Wasserbehälter nach vorne bis zur Position "PUSH" und verriegeln ihn.

BEDIENUNG

- **EIN/AUS:** Stellen Sie den Schalter auf "Ein" oder "Aus", es leuchtet, gleichzeitig arbeitet der Kühlventilator, die Wasserpumpe und der Kühlventilator.
- **Modus:** Stellen Sie den Modus ein: Wind, Kühlen und Luftbefeuchtung. Die entsprechenden Funktionen ändern sich wie folgt:
  - Wind: Nur Wind.
  - Kühlen: Kühlventilator bläst, Wasserpumpe arbeitet mit Kühlventilator, bei zu niedrigem Wasserstand stoppt die Wasserpumpe, der Kühlventilator bläst ohne Kühlung weiter.
  - Luftbefeuchtung: Kühlventilator bläst, Wasserpumpe arbeitet mit Kühlventilator, bei zu niedrigem Wasserstand stoppt die Wasserpumpe, der Kühlventilator bläst ohne Kühlung weiter.
- **Geschwindigkeit:** Stellen Sie die Lüftergeschwindigkeit, die Kühlventilatorkühlung und die Wasserpumpe ein.
- **Timer:** Stellen Sie den Timer ein, Timerbereich: 1H, 2H, 3H, 4H, 5H, 6H, 7H, 24H, wenn der Timer abgelaufen ist, stoppen Lüfter, Wasserpumpe und Kühlventilator.
- **Schwenken:** Stellen Sie den Schwenkbereich ein: 30°, 60°, 90°, 120°, wenn die Schwenkfunktion eingeschaltet ist, schwenkt der Lüfter automatisch.

COSTWAY

REINIGUNG UND PFLEGE

COSTWAY

PRÉCAUTIONS

- Avant de commencer, veuillez lire attentivement le mode d'emploi.
- Ne pas utiliser dans un environnement humide et mouillé.
- Ne pas utiliser sous la pluie ou en extérieur.

DIAGRAMME

TABLEAU DES PARAMÈTRES

Modèle	Puissance nominale	Tension nominale	Poids net	Poids brut	Dimensions
EP28840E	110-240V, 50/60Hz	1800W	7.5KG	9.5KG	540*320*1040mm

FONCTIONS

- **Triangle et humidificateur:** Le refroidissement de l'eau est plus rapide, économie d'énergie et facile à utiliser. Le ventilateur de refroidissement est doux et confortable. Il atteint l'humidification, le refroidissement et le flux d'air en un temps relativement court. Le cristal de glace rend le refroidissement plus évident et le refroidissement plus durable.
- **Télécommande:** Pratique à utiliser.
- **Balayage automatique et circulation d'air:** Couvrir une large plage.
- **Trois vitesses de vent:** Trois vitesses de vent peuvent être réglées selon votre besoin, le confort de température peut rendre plus confortable, empêcher le séchage.
- **Minuterie 1-7H et 24H:** Facile à utiliser.
- **Trois modes:** Refroidissement, vent, humidification, Trois modes peuvent être réglés selon votre besoin.
- **Deux grands réservoirs d'eau:** Augmenter le grand volume du réservoir d'eau, prolonger le temps d'ajout d'eau, réduire la fréquence d'ajout d'eau.
- **Quatre grands roulettes (roulette):** Augmenter les grandes roulettes, faciles à tirer, plus stables et sûres pour le produit.

COSTWAY

ÉTAPES

1. Montage des roulettes: Placez l'appareil sur une surface plane, retirez les roulettes et installez les roulettes.
2. Montage de la poignée: Placez l'appareil sur une surface plane, retirez la poignée et installez la poignée.
3. Montage du réservoir d'eau: Placez l'appareil sur une surface plane, retirez le réservoir d'eau et installez le réservoir d'eau.
   - Retournez le réservoir d'eau et placez-le sur l'appareil, puis poussez le réservoir d'eau vers l'avant jusqu'à la position "PUSH" et verrouillez-le.
   - Retournez le réservoir d'eau et placez-le sur l'appareil, puis poussez le réservoir d'eau vers l'avant jusqu'à la position "PUSH" et verrouillez-le.
   - Retournez le réservoir d'eau et placez-le sur l'appareil, puis poussez le réservoir d'eau vers l'avant jusqu'à la position "PUSH" et verrouillez-le.

FONCTIONNEMENT

- **Marche/Arrêt:** Mettre le bouton sur "Marche" ou "Arrêt", il s'allume, en même temps, le ventilateur de refroidissement, la pompe à eau et le ventilateur de refroidissement fonctionnent.
- **Mode:** Mettre le mode: Vent, Refroidissement et Humidification. Les fonctions correspondantes changent comme suit:
  - Vent: Vent uniquement.
  - Refroidissement: Le ventilateur de refroidissement fonctionne avec le vent froid, la pompe à eau fonctionne avec le ventilateur de refroidissement, la pompe à eau s'arrête lorsque le niveau d'eau est trop bas, le ventilateur de refroidissement souffle le vent froid sans refroidissement lorsque le niveau d'eau est trop bas.
  - Humidification: Le ventilateur de refroidissement fonctionne avec le vent froid, la pompe à eau fonctionne avec le ventilateur de refroidissement, la pompe à eau s'arrête lorsque le niveau d'eau est trop bas, le ventilateur de refroidissement souffle le vent froid sans refroidissement lorsque le niveau d'eau est trop bas.
- **Vitesse:** Mettre la vitesse du ventilateur, le refroidissement du ventilateur et la pompe à eau.
- **Minuterie:** Mettre la minuterie, plage de minuterie: 1H, 2H, 3H, 4H, 5H, 6H, 7H, 24H, lorsque la minuterie est terminée, le ventilateur, la pompe à eau et le ventilateur de refroidissement s'arrêtent.
- **Balayage:** Mettre le balayage, plage de balayage: 30°, 60°, 90°, 120°, lorsque la fonction balayage est activée, le ventilateur balaie automatiquement.

COSTWAY

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

1. Retirez le réservoir d'eau, retirez l'eau du réservoir d'eau, essuyez le réservoir d'eau, remontez le réservoir d'eau.
2. Retirez l'eau du boîtier d'eau, essuyez le boîtier d'eau, essuyez le boîtier d'eau, remontez le boîtier d'eau.
3. Retirez l'eau du boîtier d'eau, essuyez le boîtier d'eau, essuyez le boîtier d'eau, remontez le boîtier d'eau.
4. Retirez l'eau du boîtier d'eau, essuyez le boîtier d'eau, essuyez le boîtier d'eau, remontez le boîtier d'eau.

COSTWAY

MANUAL DEL USUARIO
Aire Acondicionado y Calentador
EP28840E

¡Por favor deme la oportunidad de hacerlo frente a cualquier problema antes de devolver el producto!
Primero pongase en contacto con nuestro amable departamento de atención al cliente para ayudarle a resolver el problema.
Reemplazo de piezas faltantes o dañadas gratis sin cargo.

Siga Costway

EN | DE | FR | ES | IT | PL

COSTWAY

PRECAUCIONES

- Por favor lea cuidadosamente el manual de instrucciones antes de usarlo.
- No utilice el producto en un entorno húmedo y mojado.
- No utilice el producto bajo la lluvia o en el exterior.

DIAGRAMA

TABLA DE PARÁMETROS

Modelo	Potencia nominal	Voltaje nominal	Peso neto	Peso bruto	Especificación
EP28840E	110-240V, 50/60Hz	1800W	7.5KG	9.5KG	540*320*1040mm

FUNCIONES

- **El triángulo de la humidificadora de PVC:** Mejora el agua del tanque de agua para que sea más cómodo de usar. Adopta el diseño de viento frío, el viento es más suave y cómodo, evita que el producto se seque. Logra la humidificación, el enfriamiento y el flujo de aire en un tiempo relativamente corto. El uso de cristales de hielo hace que el efecto de enfriamiento sea más obvio y el efecto de enfriamiento sea más duradero.
- **Mando a distancia:** Con mando a distancia, cómodo.
- **Oscilación automática y circulación de aire:** Cubrir una gran área.
- **Tres velocidades de viento:** Tres velocidades de viento pueden ajustarse según sus necesidades, la comodidad de temperatura puede hacer que sea más cómoda, evitar que se seque.
- **Temporizador de 1-7H y 24H:** Fácil de usar.
- **Tres modos:** Enfriamiento, viento, humidificación, Tres modos pueden ajustarse según sus necesidades.
- **Dos grandes tanques de agua:** Aumentar el gran volumen del tanque de agua, prolongar el tiempo de agregar agua, reducir la frecuencia de agregar agua.
- **Cuatro grandes ruedas de agua (rueda):** Aumentar las grandes ruedas de agua, fácil de arrastrar, más estable y seguro para el producto.

COSTWAY

ESTADO DE PARÁMETROS

Modelo	Potencia nominal	Voltaje nominal	Peso neto	Peso bruto	Especificación
EP28840E	110-240V, 50/60Hz	1800W	7.5KG	9.5KG	540*320*1040mm

FUNCIONES

- **El triángulo de la humidificadora de PVC:** Mejora el agua del tanque de agua para que sea más cómodo de usar. Adopta el diseño de viento frío, el viento es más suave y cómodo, evita que el producto se seque. Logra la humidificación, el enfriamiento y el flujo de aire en un tiempo relativamente corto. El uso de cristales de hielo hace que el efecto de enfriamiento sea más obvio y el efecto de enfriamiento sea más duradero.
- **Mando a distancia:** Con mando a distancia, cómodo.
- **Oscilación automática y circulación de aire:** Cubrir una gran área.
- **Tres velocidades de viento:** Tres velocidades de viento pueden ajustarse según sus necesidades, la comodidad de temperatura puede hacer que sea más cómoda, evitar que se seque.
- **Temporizador de 1-7H y 24H:** Fácil de usar.
- **Tres modos:** Enfriamiento, viento, humidificación, Tres modos pueden ajustarse según sus necesidades.
- **Dos grandes tanques de agua:** Aumentar el gran volumen del tanque de agua, prolongar el tiempo de agregar agua, reducir la frecuencia de agregar agua.
- **Cuatro grandes ruedas de agua (rueda):** Aumentar las grandes ruedas de agua, fácil de arrastrar, más estable y seguro para el producto.

COSTWAY

PASOS

1. Montaje de ruedas: Coloque el producto en una superficie plana, retire las ruedas y instale las ruedas.
2. Montaje del mango: Coloque el producto en una superficie plana, retire el mango y instale el mango.
3. Montaje del tanque de agua: Coloque el producto en una superficie plana, retire el tanque de agua y instale el tanque de agua.
   - Gire el tanque de agua y colóquelo en la parte superior del producto, luego empuje el tanque de agua hacia adelante hasta la posición "PUSH" y bloquéelo.
   - Gire el tanque de agua y colóquelo en la parte superior del producto, luego empuje el tanque de agua hacia adelante hasta la posición "PUSH" y bloquéelo.
   - Gire el tanque de agua y colóquelo en la parte superior del producto, luego empuje el tanque de agua hacia adelante hasta la posición "PUSH" y bloquéelo.

OPERACIÓN

- **ENCENDIDO:** Ajuste el interruptor de encendido en la posición "abierto" o cerrado, en el momento, el ventilador de refrigeración, la bomba de agua y el ventilador de refrigeración funcionan.
- **Modo:** Ajuste el modo: Viento, Refrigerar y Humidificar. Las funciones correspondientes cambian como sigue:
  - Viento: Solo viento.
  - Refrigerar: Ventilador de refrigeración, la bomba de agua funciona con el ventilador de refrigeración, la bomba de agua se detiene cuando el nivel de agua es demasiado bajo, el ventilador de refrigeración sopla aire frío sin refrigeración cuando el nivel de agua es demasiado bajo.
  - Humidificar: Ventilador de refrigeración, la bomba de agua funciona con el ventilador de refrigeración, la bomba de agua se detiene cuando el nivel de agua es demasiado bajo, el ventilador de refrigeración sopla aire frío sin refrigeración cuando el nivel de agua es demasiado bajo.
- **Velocidad:** Ajuste la velocidad del ventilador, el enfriamiento del ventilador y la bomba de agua.
- **Temporizador:** Ajuste el temporizador, rango del temporizador: 1H, 2H, 3H, 4H, 5H, 6H, 7H, 24H, cuando el temporizador se apaga, el ventilador, la bomba de agua y el ventilador de refrigeración se detienen.
- **Oscilación:** Ajuste la oscilación, rango de oscilación: 30°, 60°, 90°, 120°, cuando la función de oscilación está encendida, el ventilador oscila automáticamente.

COSTWAY

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

1. Retire el tanque de agua, retire el agua del tanque de agua, limpie el tanque de agua, vuelva a montar el tanque de agua.
2. Retire el agua de la caja de agua, limpie la caja de agua, limpie la caja de agua, vuelva a montar la caja de agua.
3. Retire el agua de la caja de agua, limpie la caja de agua, limpie la caja de agua, vuelva a montar la caja de agua.
4. Retire el agua de la caja de agua, limpie la caja de agua, limpie la caja de agua, vuelva a montar la caja de agua.

COSTWAY

ÜLEVAATE ENNE KASUTAMISE EEST

- Palun lugege kasutusjuhend enne seadme kasutamist hoolikalt läbi.
- Ärge kasutage seadet niisutatud ja niisutatud keskkonnas.
- Ärge kasutage seadet vihma ja sademete ajal.

DIAGRAM

PARAMETRITABEL

Mudel	Nominaalvõimsus	Nominaalpinge	Netokaal	Bruttokaal	Spetsifikatsioon
EP28840E	110-240V, 50/60Hz	1800W	7.5KG	9.5KG	540*320*1040mm

FUNKTSIOONID

- **Kolmnurk õhuniisutaja:** Jahutusvõrgu ja ventilaatori ühendamine on mugav ja lihtne kasutada. Ventilaatori jahutusvõrgu ja ventilaatori ühendamine on mugav ja lihtne kasutada. Ventilaatori jahutusvõrgu ja ventilaatori ühendamine on mugav ja lihtne kasutada. Ventilaatori jahutusvõrgu ja ventilaatori ühendamine on mugav ja lihtne kasutada.
- **Kaugjuhtimispult:** Kaugjuhtimispult, mugav.
- **Automaatne pendelventilaator:** Kaetud laiemalt.
- **Kolme kiiruse tuulemõõtja:** Kolme kiiruse tuulemõõtja saab reguleerida vastavalt teie vajadustele, temperatuuritunnetus muudab mugavamaks, ei lase kuivadel.
- **Taimer 1-7H ja 24H:** Lihtsalt kasutatav.
- **Kolme kiiruse tuulemõõtja:** Kolme kiiruse tuulemõõtja saab reguleerida vastavalt teie vajadustele.
- **Kaks suurt veemahutit:** Suurendada suurt mahtu, pikendada veelisamise aega, vähendada veelisamise sagedust.
- **Neli suurt rullikut (rullikut):** Suurendada suurt rullikut, hõlbustada liigutamist, tagada tootele stabilsem ja ohutum.

COSTWAY

ÜLEVAATE ENNE KASUTAMISE EEST

1. Rullikute paigaldamine: Asetage seade tasapinnale, eemaldage rullikute karp, paigaldage rullikud.
2. Käepideme paigaldamine: Asetage seade tasapinnale, eemaldage käepideme karp, paigaldage käepide.
3. Veemahuti paigaldamine: Asetage seade tasapinnale, eemaldage veemahuti karp, paigaldage veemahuti.
   - Pöörake veemahuti ümber ja asetage seade peale, seejärel lükake veemahuti ettepoole asendisse "PUSH" ja lukustage.
   - Pöörake veemahuti ümber ja asetage seade peale, seejärel lükake veemahuti ettepoole asendisse "PUSH" ja lukustage.
   - Pöörake veemahuti ümber ja asetage seade peale, seejärel lükake veemahuti ettepoole asendisse "PUSH" ja lukustage.

KASUTAMINE

- **SISSE/VÄLJA:** Lülitage toitelüliti "sisse" ja "väljas", see hakkab põlema, samal ajal hakkavad jahutusventilaator, veepump ja jahutusventilaator tööle.
- **Mode:** Seadistage mode: Tuulutamine, Jahutamine ja Niisutamine. Vastavad funktsioonid muutuvad järgmiselt:
  - Tuulutamine: Ainult tuulutamine.
  - Jahutamine: Jahutusventilaator puhub jahedat tuult koos veepumbaga, veepump peatub, kui veetase on liiga madal, jahutusventilaator puhub jahedat tuult ilma jahutamata, kui veetase on liiga madal.
  - Niisutamine: Jahutusventilaator puhub jahedat tuult koos veepumbaga, veepump peatub, kui veetase on liiga madal, jahutusventilaator puhub jahedat tuult ilma jahutamata, kui veetase on liiga madal.
- **Kiirus:** Seadistage ventilaatori kiirus, jahutusventilaatori jahutus ja veepump.
- **Taimer:** Seadistage taimer, taimeri vahemik: 1H, 2H, 3H, 4H, 5H, 6H, 7H, 24H, kui taimer on lõppenud, ventilaator, veepump ja jahutusventilaator peatuvad.
- **Pendel:** Seadistage pendel, pendli vahemik: 30°, 60°, 90°, 120°, kui pendli funktsioon on sisse lülitatud, ventilaator pendlib automaatselt.

COSTWAY

HOOLDUS JA HOOLDUS

1. Eemaldage veemahuti, eemaldage veemahuti veest, pühkige veemahuti, pühkige veemahuti, paigaldage veemahuti tagasi.
2. Eemaldage veekast veest, puhastage veekast, puhastage veekast, puhastage veekast, paigaldage veekast tagasi.
3. Eemaldage veekast veest, puhastage veekast, puhastage veekast, puhastage veekast, paigaldage veekast tagasi.
4. Eemaldage veekast veest, puhastage veekast, puhastage veekast, puhastage veekast, paigaldage veekast tagasi.

COSTWAY

INSTRUCŢIUNI DE UTILIZARE
Răcitor de aer și aparat de încălzire
EP28840E

Vă rugăm să ne oferim o șansă de a rezolva orice problemă ar putea avea înainte de returnarea produsului!
Urmați pe Costway pentru a contacta cu amabilitate departamentul nostru de servicii pentru clienți mai întâi.
Piesele de rezervă lipsă sau deteriorate vor fi livrate gratuit.

Urmați pe Costway

EN | DE | FR | ES | IT | PL

COSTWAY

PRECAUȚIUNI

- Citiți cu atenție manualul de instrucțiuni înainte de utilizare.
- Nu folosiți produsul în mediu umed și umezit.
- Nu folosiți produsul în ploaie sau în exterior.

DIAGRAM

TABELUL PARAMETRILOR

Model	Putere nominală	Tensiune nominală	Greutate netă	Greutate brută	Specificație
EP28840E	110-240V, 50/60Hz	1800W	7.5KG	9.5KG	540*320*1040mm

FUNCȚII

- **Triunghiul umidificatorului de PVC:** Apa din rezervor este mai ușoară de folosit. Este proiectat pentru vânt rece, vântul este mai blând și mai confortabil, produsul nu se usucă. Realizează umidificarea, răcirea și fluxul de aer în un timp relativ scurt. Cristalele de gheață fac efectul de răcire mai vizibil și efectul de răcire mai durabil.
- **Telecomandă:** Cu telecomandă, ușor de folosit.
- **Oscilație automată și circulație a aerului:** Acoperă o gamă mai largă.
- **Trei viteze de vânt:** Trei viteze de vânt pot fi reglate în funcție de nevoile dumneavoastră, confortul de temperatură poate fi mai confortabil, evitați uscarea.
- **Timer 1-7H și 24H:** Ușor de folosit.
- **Trei moduri:** Răcire, vânt, umidificare, Trei moduri pot fi reglate în funcție de nevoile dumneavoastră.
- **Rezervoare de apă mari:** Mărește volumul mare al rezervorului de apă, prelungește timpul de adăugare a apei, reduce frecvența de adăugare a apei.
- **Patru roți mari (roți):** Mărește roțile mari, ușor de tras, asigură produsul mai stabil și sigur.

COSTWAY

PASI

1. Montarea roților: Așezați produsul pe o suprafață plană, scoateți roțile și montați roțile.
2. Montarea mânerului: Așezați produsul pe o suprafață plană, scoateți mânerul și montați mânerul.
3. Montarea rezervorului de apă: Așezați produsul pe o suprafață plană, scoateți rezervorul de apă și montați rezervorul de apă.
   - Răsturnați rezervorul de apă și puneți-l pe produs, apoi împingeți rezervorul de apă înainte la poziția "PUSH" și blocați-l.
   - Răsturnați rezervorul de apă și puneți-l pe produs, apoi împingeți rezervorul de apă înainte la poziția "PUSH" și blocați-l.
   - Răsturnați rezervorul de apă și puneți-l pe produs, apoi împingeți rezervorul de apă înainte la poziția "PUSH" și blocați-l.

FUNCȚIONARE

- **PORNIT/OPRIT:** Setați comutatorul de alimentare la poziția "deschis" sau "închis", se va aprinde, în timp ce ventilatorul de răcire, pompa de apă și ventilatorul de răcire funcționează.
- **Mod:** Setați modul: Vânt, Răcire și Umidificare. Funcțiile corespunzătoare se schimbă după cum urmează:
  - Vânt: Numai vânt.
  - Răcire: Ventilatorul de răcire funcționează cu vânt rece și pompa de apă funcționează cu ventilatorul de răcire, pompa de apă se oprește atunci când nivelul apei este prea scăzut, ventilatorul de răcire suflă vânt rece fără răcire atunci când nivelul apei este prea scăzut.
  - Umidificare: Ventilatorul de răcire funcționează cu vânt rece și pompa de apă funcționează cu ventilatorul de răcire, pompa de apă se oprește atunci când nivelul apei este prea scăzut, ventilatorul de răcire suflă vânt rece fără răcire atunci când nivelul apei este prea scăzut.
- **Viteză:** Setați viteza ventilatorului de răcire și pompa de apă.
- **Timer:** Setați timerul, intervalul timerului: 1H, 2H, 3H, 4H, 5H, 6H, 7H, 24H, când timerul este oprit, ventilatorul, pompa de apă și ventilatorul de răcire se opresc.
- **Oscilație:** Setați oscilația, intervalul de oscilație: 30°, 60°, 90°, 120°, când funcția de oscilație este activată, ventilatorul oscilează automat.

COSTWAY

CURĂȚARE ȘI ÎNTREȚINERE

1. Scoateți rezervorul de apă, scoateți apa din rezervorul de apă, curățați rezervorul de apă, montați rezervorul de apă.
2. Scoateți apa din cutia de apă, curățați cutia de apă, curățați cutia de apă, montați cutia de apă.
3. Scoateți apa din cutia de apă, curățați cutia de apă, curățați cutia de apă, montați cutia de apă.
4. Scoateți apa din cutia de apă, curățați cutia de apă, curățați cutia de apă, montați cutia de apă.

COSTWAY

ÎNAINTE DE A FOLOSI

- Citiți cu atenție manualul de instrucțiuni înainte de a folosi produsul. Păstrați manualul pentru o referință viitoare.
- Nu folosiți produsul în mediu umed și umezit.
- Nu folosiți produsul în ploaie sau în exterior.

DIAGRAM

TABELUL PARAMETRILOR

Model	Putere nominală	Tensiune nominală	Greutate netă	Greutate brută	Specificație
EP28840E	110-240V, 50/60Hz	1800W	7.5KG	9.5KG	540*320*1040mm

FUNCȚII

- **Triunghiul umidificatorului de PVC:** Apa din rezervor este mai ușoară de folosit. Este proiectat pentru vânt rece